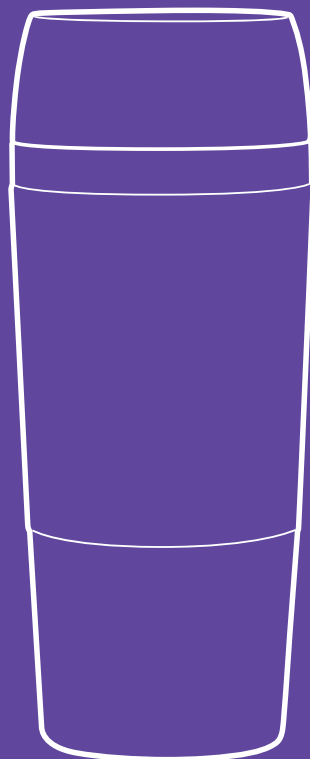


**Летом освежаю,
зимой согреваю!**



**Термокружка
КТ-1224**

RUS



KZ



Если у вас возникнут трудности с использованием нашей техники, перед обращением в магазин просим позвонить на горячую линию Kitfort:

8-800-775-56-87

(пн-пт с 9:30 до 17:30 по московскому времени)

info@kitfort.ru

Мы расскажем про особенности работы прибора и проконсультируем по любым другим вопросам

Егер біздің жабдықты пайдалануда сізде қиындықтар туындаса, дүкенге хабарласпас бұрын Kitfort жедел желісіне қоңырау шалуды сұраймыз:

8-800-775-56-87

(дс-жм Мәскеу уақыты бойынша 9:30-дан 17:30-ға дейін)

info@kitfort.ru

Біз құрылғының ерекшеліктері туралы айтып береміз және кез-келген басқа мәселелер бойынша кеңес береміз

Содержание / версия на русском языке

RUS

Общие сведения.....	4
Комплектация	4
Устройство термочашки.....	5
Подготовка к работе и использование	5
Чистка и обслуживание	7
Уход и хранение.....	7
Устранение неполадок	8
Технические характеристики	8
Меры предосторожности.....	9

Мазмұны / қазақ тіліндегі нұсқасы

KZ

Жалпы мәліметтер.....	12
Жинақтау	12
Термочашка құрылғысы.....	13
Жұмысқа дайындық және пайдалану	13
Тазалау және техникалық қызмет көрсету	15
Күтім және сақтау	15
Ақаулықтарды жою	16
Техникалық сипаттамалары	16
Сақтық шаралары	17

Общие сведения

Термокружка КТ-1224 — идеальный вариант для переноски горячих и холодных напитков. Благодаря клапану для питья в крышке делает употребление напитков удобным и комфортным. Главное достоинство термокружки КТ-1224 — поддержание температуры содержимого 10–12 часов.

Металлическая термокружка надежнее и прочнее пластиковых термокружек. Главные преимущества термокружки перед термосом заключаются в ее компактности, легкости, а также в том, что из термокружки можно пить напитки напрямую благодаря клапану в крышке.

Время сохранения тепла зависит от конструкции корпуса термокружки. Лучше всего сохраняют тепло модели с двойными стенками и вакуумной полостью, как в модели КТ-1224. Также двойные стенки уберегают ваши руки от горячей поверхности. Такая конструкция обеспечивает высокую температуру напитка внутри, но комфортную температуру корпуса термокружки снаружи.

Термокружку с крышкой перед первым использованием необходимо проверить на герметичность. Для этого наберите холодную воду, плотно закрутите крышку и нажмите на клапан, чтобы он закрылся, затем переверните термокружку. Крышка и клапан должны обеспечивать сохранность содержимого. В КТ-1224 используется навинчивающаяся крышка с силиконовым уплотнительным кольцом. Такая конструкция защищает от протечек.

Термокружка КТ-1224 станет незаменимой вещью в длительных поездках, в походах, прогулках и в повседневной жизни.

Комплектация

1. Термокружка — 1 шт.
2. Крышка с установленным уплотнительным кольцом и клапаном — 1 шт.
3. Силиконовая вставка — 1 шт.
4. Руководство по эксплуатации — 1 шт.
5. Коллекционный магнит — 1 шт.*

*опционально

Устройство термокружки



Термокружка предназначена для сохранения как низкой, так и высокой температуры ваших напитков на 10–12 часов. Стенки термокружки двойные, чтобы внутри напиток оставался горячим, а снаружи термокружка не обожгла ваши руки.

В крышке есть специальный клапан, при открытии которого можно пить с любой стороны крышки, что делает термокружку очень удобной.

Подготовка к работе и использование

Подготовка к работе

Распакуйте термокружку и удалите все упаковочные материалы.

После этого обязательно помойте термокружку с крышкой губкой с мягким моющим средством и сполосните теплой водой. Для удаления производственных запахов и финальной очистки термокружки обдайте ее кипятком. Далее вы можете не беспокоясь употреблять напитки из термокружки.

Использование

1. Открутите крышку термокружки, повернув ее против часовой стрелки.
2. Налейте в кружку напиток.
3. Плотно закрутите крышку и нажмите на клапан, чтобы он оказался в приподнятом положении.



4. Переверните термокружку вверх дном, чтобы проверить термокружку на герметичность. Если из термокружки ничего не капает, то ее можно, не беспокоясь, брать с собой. Если вы обнаружили протечку, возможно, вы неплотно закрутили крышку. Открутите крышку, проверьте уплотнительное кольцо на целостность и плотно закрутите крышку. Также проверьте положение клапана.
5. После всех проверок вы можете брать с собой термокружку. Для того чтобы было удобнее держать термокружку, на корпусе есть силиконовая вставка.
6. Для употребления напитка нажмите на клапан, чтобы он оказался в опущенном положении, и наслаждайтесь напитком. Когда клапан в таком положении, употреблять напиток можно с любой стороны крышки.



Примечание. Находящийся внутри термокружки напиток может быть очень горячим. Проверьте температуру напитка перед тем, как сделать глоток.

Чистка и обслуживание

Протирайте корпус сухой или влажной тканью. Не используйте для мытья посудомоечную машину.

Мойте кружку изнутри и крышку губкой с мягким чистящим средством для мытья посуды. Не оставляйте напитки в термокружке надолго, иначе от них останутся неприятные запахи.

Для более тщательной промывки клапана вы можете снять обод в крышке, поддев его чем-нибудь плоским. Для установки обода вставьте его обратно до щелчка.

Примечание. Часто снимать обод не рекомендуется во избежание его поломки.



Периодически снимайте уплотнительное кольцо с крышки и промывайте его и область под ним на крышке. Производите данную процедуру не слишком часто, чтобы уплотнительное кольцо быстро не износилось от частых механических воздействий.

Не рекомендуется использовать для мытья любых составных частей термокружки посудомоечную машину.

Уход и хранение

Храните термокружку в сухом и прохладном месте, недоступном для детей. Перед тем как убрать термокружку на хранение, тщательно промойте ее изнутри и дождитесь полного высыхания.

Устранение неполадок

Содержимое вытекает

Возможная причина	Решение
Неплотно закручена крышка	Открутите крышку и заново плотно ее закрутите
Клапан находится в опущенном положении	Для того чтобы содержимое не вытекало, клапан должен находиться в приподнятом положении
Износилось уплотнительное кольцо на крышке или под него попали посторонние предметы и грязь	Снимите крышку, проверьте уплотнительное кольцо на наличие посторонних предметов и грязи, при необходимости очистите уплотнительное кольцо или замените его

Окрасились составные части термокружки

Возможная причина	Решение
Некоторые напитки могут оставлять после себя красящий след	Это нормальное явление. При контакте с красящими напитками части термокружки могут окраситься. Вы можете очистить их ватным диском, смоченным в подсолнечном масле

Если ваша ситуация не отображена выше, пишите нам на адрес info@kitfort.ru, приложив фотографии или видеофайлы, фиксирующие вашу проблему.

По вопросам приобретения расходных материалов или аксессуаров пишите нам на osh@kitfort.ru.

Технические характеристики

1. Емкость: 400 мл
2. Сохранение температуры: 10–12 ч
3. Материал корпуса: нержавеющая сталь
4. Материал крышки: пластик
5. Размер устройства: 80 × 80 × 200 мм
6. Размер упаковки: 85 × 85 × 210 мм
7. Вес нетто: 0,30 кг
8. Вес брутто: 0,43 кг

Срок службы: 2 года

Срок гарантии: 1 год

Товар сертифицирован:



Производитель: Шанхай Оудон Интэнэшнл Трейдин Ко., Лтд. РМ 1810, №915 Чжэньбэй Роуд, Путо Дистрикт, Шанхай, 200333, Китай.

Импортер: ООО «Аэро-Трейд». 197022, г. Санкт-Петербург, ул. Инструментальная, д. 3, литера П, помещ. 3-Н.

Страна происхождения: Китай.

Уполномоченная организация для принятия претензий на территории РФ: ООО «Аэро-Трейд». 197022, г. Санкт-Петербург, ул. Инструментальная, д. 3, литера П, помещ. 3-Н.

Горячая линия производителя: 8-800-775-56-87 (пн-пт с 9:30 до 17:30 по московскому времени), info@kitfort.ru

Адреса сервисных центров вы можете узнать у оператора горячей линии или на сайте kitfort.ru

Требуется особая утилизация. Во избежание нанесения вреда окружающей среде необходимо отделить данный объект от обычных отходов и утилизировать его наиболее безопасным способом, например, сдать в специальные места по утилизации.

Месяц и год изготовления указаны на нижней стороне упаковочной коробки.

Производитель имеет право на внесение изменений в дизайн, комплектацию, а также в технические характеристики изделия в ходе совершенствования своей продукции без дополнительного уведомления об этих изменениях.

Условия гарантии

Механическое повреждение корпуса, аксессуаров или составных частей устройства не является гарантийным случаем.

Окрашивание частей термокружки, соприкасающихся с напитками, является нормальным и не считается гарантийным случаем. Как очистить окрашенные части смотрите в главе «Устранение неполадок».

Повреждение термокружки вследствие чистки абразивными моющими средствами и жесткими или металлическими предметами не является гарантийным случаем.

Потемнение частей устройства после мойки в посудомоечной машине не является гарантийным случаем. Это является следствием использования абразивных частей и агрессивной химии в моющем средстве, которое используется в посудомоечной машине.

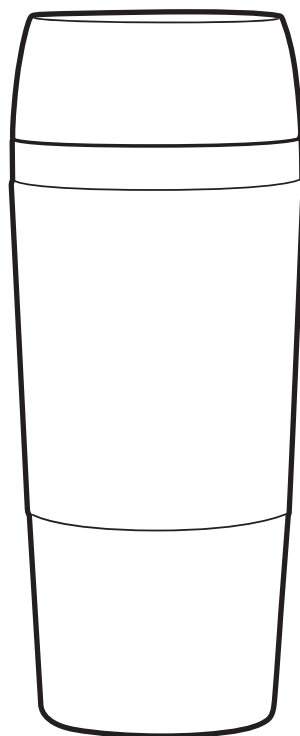
Меры предосторожности

Пожалуйста, внимательно прочтите инструкцию по эксплуатации. Обратите особое внимание на меры предосторожности. Всегда держите инструкцию под рукой.

1. Устройство предназначено для использования в бытовых условиях и может применяться в квартирах, загородных домах, гостиничных номерах, офисах и других подобных местах для непромышленной и некоммерческой эксплуатации.

2. Используйте термокружку только по назначению и в соответствии с указаниями, изложенными в данном руководстве. Нецелевое использование устройства будет считаться нарушением условий надлежащей эксплуатации.
3. Детям, людям с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями, а также лицам, не обладающим достаточными знаниями и опытом, разрешается пользоваться термокружкой только под контролем лиц, ответственных за их безопасность, или после инструктажа по эксплуатации устройства. Не позволяйте детям играть с термокружкой.
4. Находящийся внутри термокружки напиток может быть очень горячим. Проверьте температуру напитка перед тем, как сделать глоток.
5. Устанавливайте термокружку только на устойчивую горизонтальную поверхность на расстоянии не менее 10 см от стены и края стола.
6. Не допускайте падения термокружки и не подвергайте ее ударам.
7. Храните термокружку в недоступных для детей местах.
8. Используйте только предлагаемые производителем аксессуары или комплектующие. Использование иных дополнительных принадлежностей может привести к поломке или получению травм.
9. Если из корпуса устройства вытекает вода или другая жидкость, термокружкой пользоваться нельзя.

**Жазда сергітемін,
қыста жылытамын!**



КТ-1224
термокружкасы

KZ

Жалпы мәліметтер

КТ-1224 термокружкасы — ыстық және салқын сусындарды тасымалдауға арналған тамаша нұсқа. Қақпақта ішуге арналған клапанның арқасында сусындарды тұтынуды ыңғайлы және ыңғайлы етеді. КТ-1224 термиялық кружкасының басты артықшылығы-мазмұнның температурасын 10-12 сағат ұстау.

Металл термокружка пластикалық термокружкаларға қарағанда сенімді және берік. Термосқа қарағанда термокружканың басты артықшылығы-оның ақтамдылығы, жеңілдігі, сонымен қатар қақпақтағы клапанның арқасында термокружкадан сусындарды тікелей ішуге болады.

Жылуды сақтау уақыты термокружка корпусының дизайнына байланысты. КТ-1224 моделіндегідей қос қабырғалы және вакуумдық қуысы бар модельдер жылуды жақсы сақтайды. Сондай-ақ, қос қабырғалар қолыңызды ыстық бетінен қорғайды. Бұл дизайн сусынның жоғары температурасын қамтамасыз етеді, бірақ термокружка корпусының сыртынан ыңғайлы температураны қамтамасыз етеді.

Қақпағы бар термокружканы бірінші рет қолданар алдында герметикалығын тексеру керек. Мұны істеу үшін суық су алыңыз, қақпақты мықтап бұраңыз және оны жабу үшін клапанды басыңыз, содан кейін термокружканы аударыңыз. Қақпақ пен клапан мазмұнның сақталуын қамтамасыз етуі керек. КТ-1224-те силиконды тығыздағыш сақинасы бар бұрандалы қақпақ бар. Бұл дизайн ағып кетуден қорғайды.

КТ-1224 термокружкасы ұзақ сапарларда, серуендеуде, серуендеуде және күнделікті өмірде таптырмас нәрсе болады.

Жинақтау

1. Термокружка — 1 дана
2. Тығыздағыш сақинасы мен клапаны орнатылған қақпақ — 1 дана
3. Силикон кірістіру — 1 дана
4. Пайдалану жөніндегі нұсқаулық — 1 дана
5. Коллекциялық магнит — 1 дана*

*қосымша

Термокружка құрылғысы



Термокружка сусындарыңызды 10–12 сағат бойы төмен және жоғары температурада ұстауға арналған. Термокружканың қабырғалары қосарланған, сондықтан сусынның іші ыстық болып қалады, ал термокружканың сыртында қолдарыңыз күйіп қалмайды.

Қақпақта арнайы клапан бар, оны ашқан кезде қақпақтың екі жағынан да ішуге болады, бұл термокружканы өте ыңғайлы етеді.

Жұмысқа дайындық және пайдалану

Жұмысқа дайындық

Термокружкасы орап, барлық орау материалдарын алыңыз.

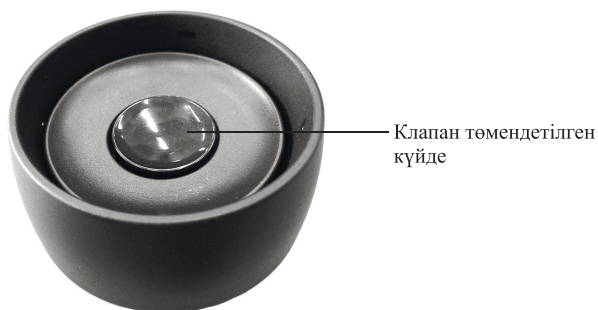
Осыдан кейін, қақпағы бар термокружканы жұмсақ жуғыш затпен губкамен жуып, жылы сумен шайыңыз. Өндірістік иістерді кетіру және термокружканы соңғы тазарту үшін оны қайнаған суға құйыңыз. Әрі қарай, сіз термокружкадан сусындар ішуге алаңдамай-ақ аласыз.

Пайдалану

1. Термокружка қақпағын сағат тіліне қарсы бұрап бұрап алыңыз.
2. Кружкаға сусын құйыңыз.
3. Қақпақты мықтап бұрап, көтерілген күйде болу үшін клапанды басыңыз.



4. Термокружканың ағып кетуін тексеру үшін термокружканы төңкеріңіз. Егер термокружкадан ештеңе тамшыламаса, онда сіз оны алаңдамай-ақ өзіңізбен бірге ала аласыз. Егер сіз ағып кетуді тапсаңыз, қақпақты еркін бұрап алған боларсыз. Қақпақты бұрап алыңыз, сақинаның тұтастығын тексеріңіз және қақпақты мықтап бұраңыз. Сондай-ақ, клапанның орнын тексеріңіз.
5. Барлық тексерулерден кейін сіз термокружканы өзіңізбен бірге ала аласыз. Термокружканы ұстауды ыңғайлы ету үшін корпуста силикон кірістіру бар.
6. Сусын ішу үшін клапанды төмен түсіріп, сусыннан ләззат алу үшін басыңыз. Клапан осы күйде болған кезде, сіз қақпақтың екі жағында да сусын іше аласыз.



Ескерту. Термокружканың ішінде орналасқан сусын өте ыстық болуы мүмкін. Ішер алдында сусынның температурасын тексеріңіз.

Тазалау және техникалық қызмет көрсету

Корпусты құрғақ немесе дымқыл шүберекпен сүртіңіз. Ыдыс жуғыш машинаны жууға болмайды.

Кружканың ішін және қақпағын жұмсақ ыдыс жуғыш затпен губкамен жуыңыз. Сусындарды термокружкада ұзақ қалдырмаңыз, әйтпесе олардан жағымсыз иістер қалады.

Клапанды мұқият жуу үшін қақпақтағы жиекті тегіс нәрсемен үрлеу арқылы алып тастауға болады. Жиекті орнату үшін оны басылғанша қайта салыңыз.

Ескерту. Жиі жиекті алып тастау ұсынылмайды, оның бұзылуын болдырмау үшін.



Тығыздағыш сақинаны мезгіл-мезгіл қақпақтан алып тастаңыз және оны және оның астындағы қақпақты шайыңыз. Тығыздағыш сақина жиі механикалық әсерлерден тез тозбауы үшін бұл процедураны жиі жасамаңыз.

Термокружканың кез-келген құрамдас бөліктерін жуу үшін ыдыс жуғыш машинаны пайдалану ұсынылмайды.

Күтім және сақтау

Термокружканы балалардың қолы жетпейтін құрғақ және салқын жерде сақтаңыз. Сақтау үшін термокружканы алып тастамас бұрын, оны ішінен жақсылап шайыңыз және оның толық кебуін күтіңіз.

Ақаулықтарды жою

Мазмұны ағып кетеді

Мүмкін себеп	Шешім
Қақпақ еркін бұралған	Қақпақты бұрап, оны қайтадан мықтап бұраңыз
Клапан төмендетілген күйде	Мазмұны ағып кетпеуі үшін клапан көтерілген күйде болуы керек
Қақпақтағы тығыздағыш сақина тозған немесе оның астына бөгде заттар мен кір кірген	Қақпақты алыңыз, сақинаны бөгде заттар мен кірдің бар-жоғын тексеріңіз, қажет болса, сақинаны тазалаңыз немесе ауыстырыңыз

Термокружканың құрамдас бөліктері боялған

Мүмкін себеп	Шешім
Кейбір сусындар артында бояғыш із қалдыруы мүмкін	Бұл қалыпты жағдай. Бояғыш сусындармен байланыста болған кезде термокружканың бөліктері боялуы мүмкін. Сіз оларды күнбағыс майына малынған мақта жастықшасымен тазалай аласыз

Егер сіздің жағдайыңыз жоғарыда көрсетілмесе, бізге электрондық пошта арқылы жіберіңіз info@kitfort.ru, сіздің мәселенізді шешетін фотосуреттерді немесе бейне файлдарды қосу арқылы.

Керек жарактарды немесе аксессуарларды сатып алу туралы бізге жазыңыз osh@kitfort.ru.

Техникалық сипаттамалары

1. Сыйымдылығы: 400 мл
2. Температураны сақтау: 10–12 сағат
3. Корпус материалы: тот баспайтын болат
4. Қақпақ материалы: пластик
5. Құрылғының өлшемі: 80 × 80 × 200 мм
6. Қаптама мөлшері: 85 × 85 × 210 мм
7. Таза салмағы: 0,30 кг
8. Жалпы салмағы: 0,43 кг

Қызмет мерзімі: 2 жыл

Кепілдік мерзімі: 1 жыл

Өнім сертификатталған:



Өндіруші: Шанхай Оудон Интэнэшнл Трейдин Ко., Лтд. РМ 1810, №915 Чжэнь-бэй Роуд, Путо Дистрикт, Шанхай, 200333, Қытай.

Импорртаушы: «Аэро-Трейд» ЖШҚ. 197022, Санкт-Петербург қ., Инструментальная к-сі, 3-үй, литер П, үй-жай. 3-Н.

Шыққан елі: Қытай.

Ресей Федерациясының аумағында шағымдарды қабылдауға уәкілетті ұйым: «Аэро-Трейд» ЖШҚ. 197022, Санкт-Петербург қ., Инструментальная к-сі, 3-үй, литер П, үй-жай. 3-Н.

Өндірушінің сенім телефоны: 8-800-775-56-87 (Мәскеу уақыты бойынша дүйсенбі-жұма 9:30-дан 17:30-ға дейін), info@kitfort.ru

Қызмет көрсету орталықтарының мекен жайларын жедел желі операторынан немесе сайттан біле аласыз kitfort.ru

Арнайы кәдеге жарату қажет. Қоршаған ортаға зиян келтірмеу үшін бұл объектіні қарапайым қалдықтардан бөліп алып, оны ең қауіпсіз әдіспен кәдеге жарату керек, мысалы, оны кәдеге жарату үшін арнайы орындарға тапсыру керек.

Шығарылған айы мен жылы қаптама қорабының төменгі жағында көрсетілген.

Өндіруші осы өзгерістер туралы қосымша ескертусіз өз өнімін жетілдіру барысында бұйымның дизайнына, жинақталуына, сондай-ақ техникалық сипаттамаларына өзгерістер енгізуге құқылы.

Кепілдік шарттары

Корпустың, аксессуарлардың немесе құрылғының құрамдас бөліктерінің механикалық зақымдануы кепілдік жағдайы болып табылмайды.

Сусындармен жанасатын термокружка бөліктерін бояу қалыпты жағдай және кепілдік жағдайы болып саналмайды. Боялған бөліктерді қалай тазартуға болады «Ақаулықтарды жою» тарауын қараңыз.

Абразивті жуғыш заттармен және қатты немесе металл заттармен тазалау салдарынан термокружканың зақымдануы кепілдік жағдайы болып табылмайды.

Ыдыс жуғышта жуғаннан кейін құрылғының бөліктерін қараңғылау кепілдік емес. Бұл ыдыс жуғыш машинада қолданылатын жуғыш затта абразивті бөлшектер мен қатты химияны қолданудың салдары.

Сақтық шаралары

Пайдалану жөніндегі нұсқаулықты мұқият оқып шығыңыз. Сақтық шараларына ерекше назар аударыңыз. Нұсқаулықты әрқашан қолыңызда ұстаңыз.

1. Құрылғы тұрмыстық пайдалануға арналған және оны пәтерлерде, саяжайларда, қонақүй бөлмелерінде, кеңселерде және басқа да осындай жерлерде өнеркәсіптік емес және коммерциялық емес пайдалану үшін қолдануға болады.

2. Термокружканы тек мақсатына сай және осы нұсқаулықта көрсетілген нұсқауларға сәйкес қолданыңыз. Құрылғыны мақсатсыз пайдалану дұрыс пайдалану шарттарын бұзу болып саналады.
3. Балаларға, физикалық, сенсорлық немесе ақыл-ой қабілеттері шектеулі адамдарға, сондай-ақ жеткілікті білімі мен тәжірибесі жоқ адамдарға жылу үйірмесін олардың қауіпсіздігіне жауапты адамдардың бақылауымен немесе құрылғыны пайдалану жөніндегі нұсқаулықтан кейін ғана пайдалануға рұқсат етіледі. Балаларға термокружкамен ойнауға рұқсат бермеңіз.
4. Термокружканың ішінде орналасқан сусын өте ыстық болуы мүмкін. Ішер алдында сусынның температурасын тексеріңіз.
5. Термокружканы тек тұрақты көлденең бетке, үстелдің қабырғасы мен шетінен кемінде 10 см қашықтықта орнатыңыз.
6. Термокружканың құлап кетуіне жол бермеңіз және оны соққыларға ұшыратпаңыз.
7. Термокружканы балалардың қолы жетпейтін жерде сақтаңыз.
8. Өндіруші ұсынған керек-жарақтарды немесе компоненттерді ғана пайдаланыңыз. Басқа қосымша керек-жарақтарды пайдалану сынуға немесе жарақат алуға әкелуі мүмкін.
9. Егер құрылғының корпусынан су немесе басқа сұйықтық ағып кетсе, термокружканы қолдануға болмайды.

IM-4



Приятно познакомиться, Kitfort!

Kitfort — компания-производитель бытовой техники для дома, кухни, красоты и здоровья.

Наш главный девиз — «Всегда что-то новенькое!»
В каталоге бренда вы можете найти всё необходимое для комфортной жизни: от кофемашины до робота для мойки окон. Мы постоянно обновляем и расширяем ассортимент, чтобы вы выбрали идеальный для себя вариант!

Kitfort не только предлагает качественные товары по лучшей цене, но и радует подарками, конкурсами и интересным контентом в социальных сетях.

Танысқанымға қуаныштымын, Kitfort!

Kitfort — үй, ас үй, сұлулық және денсаулыққа арналған тұрмыстық техниканы өндіруші компания.

Біздің басты ұранымыз «Әрқашан жаңа нәрсе!»
Бренд каталогында сіз жайлы өмір сүру үшін қажет нәрсенің бәрін таба аласыз: кофеқайнатқыштан бастап терезе жууға арналған роботқа дейін. Біз сіз үшін тамаша опцияны табу үшін ассортиментті үнемі жаңартып, кеңейтіп отырамыз!

Kitfort сапалы тауарларды ең жақсы бағамен ұсынып қана қоймайды, сонымен қатар сыйлықтармен, байқаулармен және әлеуметтік желілердегі қызықты мазмұнмен қуантады.



Подписывайтесь на наши соцсети
и становитесь частью вселенной Kitfort

Біздің әлеуметтік желілерге жазылыңыз
және Kitfort әлемінің бір бөлігі болыңыз

8 (800) 775–56–87
info@kitfort.ru